



يجمع السجل الهولندي للشلل الدماغي المعلومات من  
جميع الأطفال المصابين بالشلل الدماغي في هولندا. هل  
تريد المشاركة؟

معاً، يمكننا تحسين العناية بالأطفال المصابين بالشلل  
الدماغي!

## ما الذي يحدث لبيانات طفلك؟

تحفظ البيانات بأمان في السجل. فقط أنت وطفلك والشخص المسؤول عن علاج طفلك من يمكنهم الاطلاع عليها. تظهر المعلومات بشكل مجهول بالنسبة للآخرين. هذا السجل يجمع البيانات من جميع الأطفال المصابين بالشلل الدماغي في هولندا.

## هل تود المشاركة؟

## السجل الهولندي للشلل الدماغي

طفلك يعاني من الشلل الدماغي، وهو اضطراب في الهيئة أو الحركة ناتج عن ضرر في الدماغ قبل، خلال أو بعد الولادة. يختلف كل طفل مصاب به عن الآخر. من أجل تكييف العناية مع كل طفل وفق متطلباته الخاصة، تم إنشاء السجل الهولندي للشلل الدماغي. يقوم هذا الأخير باستجماع البيانات من كل الأطفال المصابين بالشلل الدماغي في هولندا.

بإمكانكم أنت وطفلك المشاركة في السجل أيضاً!

## المشاركة: ماذا ستوفر لي؟

يساعد السجل المسؤول عن العلاج على مراقبة تطور طفلك، والكشف المبكر للمشاكل، ومعرفة ما إذا كان العلاج فعالاً. كما يوفر السجل كماً هائلاً من المعلومات حول الآثار البعيدة المدى للعلاج. وهذا الأمر يتيح لنا توقع العلاج المناسب لكل طفل مصاب بالشلل الدماغي على حدة. يمكنك الولوج للبيانات عن طريق البوابة الإلكترونية المذكورة أدناه لمواكبة التحديثات عن طريق بوابة السجل المرتقبة.

## أي المعلومات نجمع بالضبط؟

نحن لا نقوم بإدراج أي معلومات زائدة في السجل: فقط ما يحتاجه الطبيب لتوفير العناية المناسبة. من بين المعلومات المدرجة: بيانات الشلل الدماغي، السجل الطبي، السيرة المرضية، الفحص البدني، الأداء النفسي-الاجتماعي، معلومات العلاج، ونتائج العلاج.

## أضف ما لديك: تقارير المرضى عن النتائج

من أجل تقييم دقيق لنتائج العلاج وتطور طفلك، من المهم تلقي المعلومات من طرفكم أيضاً. لهذا نطلب منكم، أنت وطفلك، ملء عدد من الاستمارات في السجل.



سيتم بناء السجل الهولندي للشلل الدماغي في مراحل. قم بزيارة موقع [www.cpreghister.nl](http://www.cpreghister.nl) إذا أردت المشاركة، أو معرفة ما إذا كان المستشفى أو مركز إعادة التأهيل الخاص بطفلك يعمل بشراكة مع السجل. كما يمكنكم الاطلاع على المزيد من المعلومات على نفس الموقع.

إذا كان لديكم أي أسئلة، يمكنكم دائما التواصل مع طبيبك.

## عن طريق المشاركة، أنت وطفلك تساهمان في عناية أفضل بالأطفال المصابين بالشلل الدماغي!



تم إنشاء السجل الهولندي للشلل الدماغي من طرف اتحاد السجل الهولندي للشلل الدماغي:

Amsterdam UMC, CP Nederland, CP-Net, Nederlandse Vereniging van Revalidatieartsen, Adelante, De Hoogstraat Revalidatie, Erasmus MC Rotterdam, Heliomare, Libra revalidatie & audiologie, Maastricht UMC+, Merem Medische Revalidatie, Revant, Rijndam Revalidatie, Roessingh Centrum voor Revalidatie, UMCG, UMC Utrecht.

السجل الهولندي للشلل الدماغي لم يكن ليتحقق لولا:

